EES-STOFNANIR

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR nr. 154/2018

2018/EES/46/01

frá 6. júlí 2018

um breytingu á XI. viðauka (Rafræn fjarskipti, hljóð- og myndmiðlun og upplýsingasamfélagið) og bókun 37 (sem inniheldur skrána sem kveðið er á um í 101. gr.) við EES-samninginn

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

með vísan til samningsins um Evrópska efnahagssvæðið, ("EES-samningurinn"), einkum 98. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- Fella ber inn í EES-samninginn reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2016/679 frá 27. apríl 2016 um vernd einstaklinga í tengslum við vinnslu persónuupplýsinga og um frjálsa miðlun slíkra upplýsinga og niðurfellingu tilskipunar 95/46/EB (almenna persónuverndarreglugerðin) (¹).
- Sameiginlega EES-nefndin viðurkennir að gagnavernd er grundvallarréttindi sem varin eru í ýmsum alþjóðlegum mannréttindasamningum.
- 3) Sameiginlega EES-nefndin viðurkennir mikilvægi jafnra réttinda og skyldna þeirra sem annast eftirlit með gagnavinnslu og gagnavinnslu á EES-svæðinu.
- 4) Ákvörðun þessi kveður á um að eftirlitsyfirvöld EFTA-ríkjanna skuli taka fullan þátt í fyrirkomulaginu sem varðar "afgreiðslu á einum stað" og samræmingarkerfið og hafa sömu réttindi og skyldur og eftirlitsyfirvöld aðildarríkja ESB í Evrópska persónuverndarráðinu ("persónuverndarráðið"), sem komið er á fót með reglugerð (ESB) 2016/679, án þess þó að eiga rétt á að greiða atkvæði og bjóða sig fram til embættis formanns eða varaformanns. Því skulu eftirlitsyfirvöld EFTA-ríkjanna taka þátt í starfsemi persónuverndarráðsins, m.a. starfi hvers konar undirhóps sem persónuverndarráðið kann að setja á laggirnar til þess að sinna starfi sínu, og fá allar upplýsingar sem nauðsynlegar eru fyrir skilvirka þátttöku, þ.m.t., eftir því sem nauðsyn krefur, með fullum aðgangi að hvers konar rafrænum kerfum fyrir upplýsingaskipti sem persónuverndarráðið kann að setja upp.
- 5) Reglugerð (ESB) 2016/679 fellir úr gildi tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 95/46/EB (²), sem hefur verið felld inn í EES-samninginn, og ber því að fella gerðina brott úr samningnum.
- 6) XI. viðauki og bókun 37 við EES-samninginn breytist því í samræmi við það.

TEKIÐ EFTIRFARANDI ÁKVÖRÐUN:

1. gr.

Eftirfarandi kemur í stað texta liðar 5e (tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 95/46/EB) í XI. viðauka við EES-samninginn:

"32016 R 0679: Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2016/679 frá 27. apríl 2016 um vernd einstaklinga í tengslum við vinnslu persónuupplýsinga og um frjálsa miðlun slíkra upplýsinga og niðurfellingu tilskipunar 95/46/EB (almenna persónuverndarreglugerðin) (Stjtíð. ESB L 119, 4.5.2016, bls. 1).

⁽¹⁾ Stjtíð. ESB L 119, 4.5.2016, bls. 1.

⁽²⁾ Stjtíð. ESB L 281, 23.11.1995, bls. 31.

Ákvæði reglugerðarinnar skulu, að því er samning þennan varðar, aðlöguð sem hér segir:

a) Eftirlitsyfirvöld EFTA-ríkjanna skulu taka þátt í starfsemi Evrópska persónuverndarráðsins, hér á eftir nefnt "persónuverndarráðið". Því skulu þau hafa sömu réttindi og skyldur og eftirlitsyfirvöld aðildarríkja ESB í persónuverndarráðinu, án þess þó að eiga rétt á að neyta atkvæðisréttar og bjóða sig fram til embættis formanns eða varaformanns persónuverndarráðsins, nema kveðið sé á um annað í samningi þessum. Persónuverndarráðið skal skrá afstöðu eftirlitsyfirvalda EFTA-ríkjanna sérstaklega.

Haga skal starfsreglum persónuverndarráðsins þannig að eftirlitsyfirvöld EFTA-ríkjanna og Eftirlitsstofnun EFTA geti tekið fullan þátt í því, að undanskildum rétti á að neyta atkvæðisréttar og bjóða sig fram til embættis formanns eða varaformanns persónuverndarráðsins.

- b) Þrátt fyrir ákvæði bókunar 1 við samning þennan, og nema kveðið sé á um annað í samningi þessum, ber að skilja hugtökin "aðildarríki (-n)" og "eftirlitsyfirvöld" þannig að þau taki til EFTA-ríkjanna og eftirlitsyfirvalda þeirra til viðbótar við merkingu þeirra í reglugerðinni, í þeirri röð.
- c) Skilja ber tilvísanir til laga Sambandsins eða ákvæða Sambandsins um gagnavernd sem tilvísanir til EES-samningsins eða ákvæða um gagnavernd sem í honum eru, í þeirri röð.
- d) Í f-lið 1. mgr. 13. gr. og f-lið 1. mgr. 14. gr. er, hvað EFTA-ríkin varðar, orðunum "sem gildir samkvæmt EES-samningnum" bætt við á eftir orðunum "ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar um það hvort vernd sé fullnægjandi".
- e) Að því er EFTA-ríkin varðar er eftirfarandi bætt við á eftir 1. mgr. 45. gr.:

"1a. Þar til sameiginlega EES-nefndin hefur ákveðið að fella inn í EES-samninginn framkvæmdargerð, sem samþykkt er í samræmi við 3. eða 5. mgr. þessarar greinar, getur EFTA-ríki ákveðið að beita ráðstöfunum sem þar er kveðið á um.

Hvert EFTA-ríki skal ákveða og upplýsa framkvæmdastjórnina og Eftirlitsstofnun EFTA, áður en allar framkvæmdargerðir, sem samþykktar eru í samræmi við 3. eða 5. mgr. þessarar greinar, öðlast gildi, um hvort það muni, þar til sameiginlega EES-nefndin hefur ákveðið að fella framkvæmdargerðina inn í EES-samninginn, beita ráðstöfununum, sem þar er kveðið á um, á sama tíma og aðildarríki ESB eða ekki. Ef ekki hefur verið tekin ákvörðun um hið gagnstæða skal hvert EFTA-ríki beita ráðstöfununum, sem eru í framkvæmdargerðinni sem samþykkt er í samræmi við 3. eða 5. mgr. þessarar greinar, á sama tíma og aðildarríki ESB.

Þrátt fyrir ákvæði 102. gr. samningsins getur EFTA-ríki hætt beitingu slíkra ráðstafana ef samningur um að fella inn í EES-samninginn framkvæmdargerð, sem samþykkt er í samræmi við 3. eða 5. mgr., næst ekki í sameiginlegu EES-nefndinni innan tólf mánaða frá því að sú framkvæmdargerð öðlast gildi, og skal tilkynna það til framkvæmdastjórnarinnar og Eftirlitsstofnunar EFTA án tafar.

Aðrir aðilar að EES-samningnum skulu, þrátt fyrir 3. mgr. 1. gr., takmarka eða banna frjálst flæði persónuupplýsinga til EFTA-ríkis sem ekki beitir ráðstöfununum í framkvæmdargerðinni, sem samþykkt er í samræmi við 5. mgr. þessarar greinar, á sama hátt og þessar ráðstafanir koma í veg fyrir miðlun persónuupplýsinga til þriðja lands eða alþjóðastofnunar."

- f) Hvenær sem ESB hefur viðræður við þriðju lönd eða alþjóðastofnanir, í því skyni að samþykkja ákvörðun um fullnægjandi vernd í samræmi við 45. gr., skulu EFTA-ríkin upplýst um það með tilhlýðilegum hætti. Í þeim tilvikum þar sem þriðja landið eða alþjóðastofnunin tekst á hendur tilteknar skuldbindingar að því er varðar vinnslu persónuupplýsinga frá aðildarríkjunum, mun ESB taka tillit til aðstæðna EFTA-ríkjanna og ræða við þriðju lönd eða alþjóðastofnanir um mögulegt fyrirkomulag hugsanlegrar beitingar í kjölfarið af hálfu EFTA-ríkjanna.
- g) Eftirfarandi er bætt við d-lið 2. mgr. 46. gr.:
 - "Eftirlitsyfirvöld EFTA-ríkjanna skulu hafa sama rétt og eftirlitsyfirvöld ESB til þess að senda stöðluð ákvæði um persónuvernd til framkvæmdastjórnarinnar til samþykkis í samræmi við rannsóknarmálsmeðferðina sem um getur í 2. mgr. 93. gr."
- h) Að því er EFTA-ríkin varðar er eftirfarandi málsgrein bætt við á eftir 2. mgr. 46. gr.:

"2a. Þar til sameiginlega EES-nefndin hefur ákveðið að fella framkvæmdargerð inn í EES-samninginn er unnt að kveða á um viðeigandi verndarráðstafanir, sem um getur í fyrstu málsgrein, með stöðluðum ákvæðum um persónuvernd, sem um getur í c- og d-lið 2. mgr. 46. gr., þar sem EFTA-ríki beitir ráðstöfununum sem þar er kveðið á um.

Hvert EFTA-ríki skal ákveða og upplýsa framkvæmdastjórnina og Eftirlitsstofnun EFTA, áður en framkvæmdargerðirnar, sem samþykktar eru í samræmi við c- og d-lið 2. mgr. 46. gr., öðlast gildi, um hvort það muni, þar til sameiginlega EES-nefndin hefur ákveðið að fella framkvæmdargerðina inn í EES-samninginn, beita ráðstöfununum, sem þar er kveðið á um, á sama tíma og aðildarríki ESB eða ekki. Ef ekki hefur verið tekin ákvörðun um hið gagnstæða skal hvert EFTA-ríki beita ráðstöfununum, sem eru í framkvæmdargerðinni sem samþykkt er í samræmi við c- og d-lið 2. mgr. 46. gr., á sama tíma og aðildarríki ESB.

Þrátt fyrir ákvæði 102. gr. samningsins getur EFTA-ríki hætt beitingu slíkra ráðstafana ef samningur um að fella framkvæmdargerðina, sem samþykkt er í samræmi við c- og d-lið 2. mgr. 46. gr., inn í EES-samninginn næst ekki í sameiginlegu EES-nefndinni innan tólf mánaða frá því að sú framkvæmdargerð öðlast gildi, og skal tilkynna það til framkvæmdastjórnarinnar og Eftirlits-stofnunar EFTA án tafar."

- Í 4. mgr. 58. gr. gilda orðin "í samræmi við sáttmálann um grundvallarréttindi" ekki að því er EFTAríkin varðar.
- j) Í 59. gr. er orðunum " Eftirlitsstofnun EFTA" bætt við á eftir orðinu "framkvæmdastjórninni".
- k) Eftirlitsstofnun EFTA skal hafa rétt til þátttöku í fundum persónuverndarráðsins, þó án atkvæðisréttar. Eftirlitsstofnun EFTA skal tilnefna fulltrúa sinn.
- Þegar við á, að því er varðar framkvæmd þeirra starfa sem Eftirlitsstofnun EFTA annast skv. 109. gr. samnings þessa, skal stofnunin hafa rétt á að óska eftir ráðgjöf eða áliti persónuverndarráðsins og skiptast á upplýsingum við það í samræmi við 63. gr., 2. mgr. 64. gr., c-lið 1. mgr. 65. gr. og e-lið 1. mgr. 70. gr. Orðunum "og, ef við á, Eftirlitsstofnun EFTA" er bætt við á eftir orðinu "framkvæmdastjórnin" í 63. gr., orðinu "framkvæmdastjórnin" í 2. mgr. 64. gr., orðinu "framkvæmdastjórnin" í c-lið 1. mgr. 65. gr. og orðunum "og, ef við á, Eftirlitsstofnunar EFTA" er bætt við á eftir orðinu "framkvæmdastjórnarinnar" í e-lið 1. mgr. 70. gr.
- m) Formaður persónuverndarráðsins eða skrifstofa þess skal tilkynna Eftirlitsstofnun EFTA um starfsemi persónuverndarráðsins, ef við á, í samræmi við a- og b-lið 5. mgr. 64. gr., 5. mgr. 65. gr. og b-lið 6. mgr. 75. gr. Orðunum "og, ef við á, Eftirlitsstofnun EFTA" er bætt við á eftir orðinu "framkvæmdastjórninni" í a- og b-lið 5. mgr. 64. gr. og 5. mgr. 65. gr. og orðunum "og, ef við á, Eftirlitsstofnunar EFTA" er bætt við á eftir orðinu "framkvæmdastjórnarinnar" í b-lið 6. mgr. 75. gr.

Þegar við á, að því er varðar framkvæmd þeirra starfa sem Eftirlitsstofnun EFTA annast skv. 109. gr. samnings þessa, skal stofnunin hafa rétt á að fá afhentar upplýsingar frá eftirlitsstofnun þess EFTA-ríkis sem um er að ræða í samræmi við 1. mgr. 66. gr. Í 1. mgr. 66. gr. er orðunum "og, ef við á, Eftirlitsstofnun EFTA" bætt við á eftir orðinu "framkvæmdastjórninni".

- n) Í 1. mgr. 71. gr. er orðunum ", fastanefndar EFTA-ríkjanna, Eftirlitsstofnunar EFTA" bætt við á eftir orðinu "ráðsins".
- o) Í 1. mgr. 73. gr. er eftirfarandi setningu bætt við:

"Fulltrúar persónuverndarráðsins frá EFTA-ríkjunum eru ekki kjörgengir til embættis formanns eða varaformanns."

2. gr.

Texti 13. liðar bókunar 37 við EES-samninginn (Starfshópur um vernd einstaklinga í tengslum við vinnslu persónuupplýsinga) fellur brott.

3. gr.

Íslenskur og norskur texti reglugerðar (ESB) 2016/679, sem verður birtur í EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópusambandsins*, telst fullgiltur.

4. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi daginn eftir að síðasta tilkynning, samkvæmt 1. mgr. 103. gr. EES-samningsins, hefur farið fram (*).

5. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild Stjórnartíðinda Evrópusambandsins og EES-viðbæti við þau.

Gjört í Brussel 6. júlí 2018.

Fyrir hönd sameiginlegu EES-nefndarinnar

Oda Helen Sletnes

formaður.

^(*) Stjórnskipuleg skilyrði gefin til kynna.

Sameiginleg yfirlýsing samningsaðila

vegna ákvörðunar sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 154/2018 frá 6. júlí 2018 um að fella reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (ESB) 2016/679 frá 27. apríl 2016 um vernd einstaklinga í tengslum við vinnslu persónuupplýsinga og um frjálsa miðlun slíkra upplýsinga og niðurfellingu tilskipunar 95/46/EB (almenna persónuverndarreglugerðin) inn í EES-samninginn.

Samningsaðilarnir, með tveggja stoða kerfi EES-samningsins í huga og með tilliti til beinna og bindandi áhrifa ákvarðana Evrópska persónuverndarráðsins fyrir innlend eftirlitsyfirvöld í EFTA-ríkjunum innan EES:

- taka mið af þeirri staðreynd að ákvörðunum Evrópska persónuverndarráðsins er beint að innlendum eftirlitsyfirvöldum,
- viðurkenna að þessi lausn hefur ekki fordæmisgildi fyrir aðlögun gerða ESB sem verða felldar inn í EES-samninginn í framtíðinni.